

Návod k obsluze a montáži Odsávač par



Před instalací a uvedením přístroje do provozu si **bezpodmínečně** přečtěte tento návod k obsluze a montáži. Ochráníte tak sebe a zabráníte škodám.

Obsah

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění	4
Váš příspěvek k ochraně životního prostředí	11
Popis odsávače par	12
Popis funkce	14
První uvedení do provozu	15
Aktivace funkce Miele@home	15
Připojení přes App	15
Připojení přes WPS	16
Odhlášení WiFi (vynulování na nastavení z výroby)	17
Aktivace funkce Con@ctivity	18
Con@ctivity přes domácí WiFi síť (Con@ctivity 3.0)	19
Con@ctivity přes přímé WiFi spojení (Con@ctivity 3.0)	19
Obsluha (automatický provoz)	21
Vaření s funkcí Con@ctivity (automatický provoz)	21
Smažení	22
Dočasné opuštění automatického režimu	23
Návrat do automatického režimu	23
Obsluha (manuální provoz)	24
Vaření bez funkce Con@ctivity (manuální provoz)	24
Zapnutí ventilátoru	24
Volba stupně výkonu	24
Volba doby doběhu	24
Vypnutí ventilátoru	24
Zapnutí/vypnutí/ztlumení osvětlení varných zón	25
Řízení výkonu	25
Bezpečnostní vypínání	26
Obsluha (automatický a manuální provoz)	27
Počítadla provozních hodin	27
Změna počítadla provozních hodin tukového filtru	27
Změna počítadla provozních hodin pachových filtrů	28
Kontrola počítadla provozních hodin	28
Tipy pro úsporu energie	29
Čištění a ošetřování	30
Plášť	30
Zvláštní informace pro nerezové plochy	30
Zvláštní pokyny pro opláštění s barevnou povrchovou úpravou	30

Tukové filtry	31
Vynulování počítadla provozních hodin tukového filtru	33
Pachové filtry	33
Vynulování počítadla provozních hodin pachového filtru	34
Likvidace pachového filtru	34
Regenerovatelné pachové filtry	34
Instalace	35
Před instalací	35
Montážní materiál	35
Montážní plán	35
Rozměry přístroje	36
Vzdálenost mezi varnou zónou a odsávačem par (S)	37
Doporučení pro montáž	38
Elektrické připojení	38
Servisní služba a záruka	40
Umístění typového štítku	40
Technické údaje	41
Příslušenství k dokoupení pro cirkulační provoz	41
Prohlášení o shodě	41

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

Tento odsavač par odpovídá předepsaným bezpečnostním předpisům. Neodborné používání však může vést k poranění osob a věcným škodám.

Než odsavač par uvedete do provozu, přečtěte si pozorně návod k obsluze a montáži. Obsahuje důležité pokyny pro montáž, bezpečnost, používání a údržbu. Tím ochráníte sebe a zabráníte škodám na odsavači par.

Podle normy IEC 60335-1 upozorňuje Miele výslovně na to, že je bezpodmínečně nutné přečíst si a dodržovat kapitolu věnovanou instalaci přístroje a bezpečnostní pokyny a varovná upozornění.

Miele neodpovídá za škody, které vzniknou v důsledku nedbání těchto pokynů.

Návod k obsluze a montáži uschovejte a předejte ho případnému novému majiteli.

Používání ke stanovenému účelu

- ▶ Tento odsávač par je určený k používání v domácnosti a v prostorách podobných domácnostem.
- ▶ Tento odsávač par není určen pro používání venku.
- ▶ Používejte odsávač par výhradně v rámci domácnosti pro odsávání a čištění výparů z vaření, které vznikají při přípravě pokrmů. Všechny ostatní způsoby použití jsou nepřijatelné.
- ▶ Odsavač par nelze používat v cirkulačním provozu nad plynovou varnou deskou pro odvětrání místnosti instalace. Zeptejte se na to kvalifikovaného plynáře.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

► Osoby, které kvůli svým fyzickým, smyslovým nebo duševním schopnostem nebo kvůli své nezkušenosti nebo neznalosti nejsou schopné odsávací par samy bezpečně obsluhovat, musí být při obsluze pod dozorem.

Tyto osoby smí odsávací par používat bez dozoru jen tehdy, pokud jim byla jeho obsluha vysvětlena tak, že ho dokážou obsluhovat bezpečně. Musí být schopné rozpoznat a chápat možná nebezpečí v případě chybné obsluhy.

Děti v domácnosti

► Děti mladší osmi let se nesmí samy pohybovat v blízkosti odsavače par, ledaže by byly pod stálým dozorem.

► Děti starší než osm let smí odsavač par obsluhovat bez dozoru jen tehdy, když jim byl vysvětlen tak, že ho mohou obsluhovat bezpečně. Děti musí být schopné rozpoznat a chápat možná nebezpečí v případě chybné obsluhy.

► Děti nesmí odsávací par bez dozoru čistit ani na něm provádět údržbu.

► Dávejte pozor na děti, které se zdržují v blízkosti odsavače par. Nikdy jim nedovolte, aby si s odsavačem hrály.

► Osvětlení varných míst je velmi intenzivní. Zvláště u malých dětí dbejte na to, aby se nedívaly přímo do světla.

► Nebezpečí udušení. Děti by si mohly hrát s obalovým materiálem, např. fólií, mohly by se do ní balit nebo si ji dávat přes hlavu a udušit se. Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

Technická bezpečnost

- ▶ Neodborně provedenými instalačními a údržbářskými pracemi nebo opravami může být uživatel vystaven značným nebezpečím. Instalační a údržbářské práce nebo opravy smí provádět pouze kvalifikovaní pracovníci pověřeni společnostmi Miele.
- ▶ Poškozený odsávač par může ohrozit Vaši bezpečnost. Zkontrolujte ho, zda není viditelně poškozený. Poškozený odsávač par nikdy neuvádějte do provozu.
- ▶ Elektrická bezpečnost odsávače par je zajištěna jen tehdy, je-li připojen na elektrický systém s ochranným vodičem nainstalovaný podle předpisů. Tento základní bezpečnostní požadavek musí být splněn. V případě pochybností nechte elektrickou instalaci zkontrolovat kvalifikovaným elektrikářem.
- ▶ Spolehlivý a bezpečný provoz odsávače par je zaručen pouze tehdy, pokud je odsávač připojený k veřejné rozvodné síti.
- ▶ Připojovací údaje (frekvence a napětí) uvedené na typovém štítku odsávače par musí bezpodmínečně souhlasit s odpovídajícími parametry elektrické sítě, aby se odsávač par nepoškodil. Před připojením připojovací údaje porovnejte. V případě pochybností se zeptejte kvalifikovaného elektrikáře.
- ▶ Rozbočovací vícenásobné zásuvky a prodlužovací kabely neposkytují nutnou bezpečnost (nebezpečí požáru). Odsávač par pomocí nich k elektrické síti nepřipojujte.
- ▶ Používejte odsávač par jen v namontovaném stavu, aby byla zajištěna bezpečná funkce.
- ▶ Tento odsávač par nesmí být provozován na nestabilních místech (např. na lodi).

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

- ▶ Dotyk přípojů pod napětím stejně jako změna elektrické a mechanické konstrukce Vás ohrožují a mohou vést k poruchám funkce odsávače par.
Plášť přístroje otevírejte jen podle popisu v rámci montáže a čištění. Nikdy neotvírejte další části pláště.
- ▶ Opravy odsávače par smí provádět pouze servisní služba Miele, jinak zaniká nárok na záruku.
- ▶ Pouze u originálních náhradních dílů Miele garantuje, že budou splňovat bezpečnostní požadavky. Vadné díly smíte nahradit jen originálními náhradními díly.
- ▶ Nesmíte tahat za přívodní síťový kabel. Nesmíte ho používat k upevnění dalších součástí (např. vloženého dna).
- ▶ Poškozený připojovací kabel smí vyměnit jen kvalifikovaný odborník.
- ▶ Při pracích spojených s instalací a údržbou jakož i při opravách musí být odsávač par odpojený od elektrické sítě. Odpojený od elektrické sítě je jen tehdy, když
 - jsou vypnuté jističe elektrické instalace nebo
 - je úplně vyšroubovaná šroubovací pojistka elektrické instalace nebo
 - je vytažená elektrická zástrčka (je-li k dispozici) ze zásuvky. Při vytažování zástrčky netahejte za připojovací síťový kabel, nýbrž za zástrčku.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

Provozní zásady

- ▶ Otevřený oheň představuje nebezpečí požáru.
Nikdy nepracujte s otevřeným ohněm pod odsavačem par. Tak je například zakázáno flambování a grilování na otevřeném ohni. Zapnutý odsavač par nasává plameny do filtru. Může se vznítit usazený tuk.
- ▶ Působení velkého tepla při vaření na plynové varné zóně může poškodit odsavač par.
 - Plynovou varnou zónu nikdy nenechte hořet, aniž by na ní bylo varné nádobí. I při sundání varného nádobí na krátkou chvíli plynovou varnou zónu vypněte.
 - Volte varné nádobí odpovídající velikosti varné zóny.
 - Nastavte plamen tak, aby v žádném případě nepřesahoval varné nádobí.
 - Zabraňte nadměrnému zahřátí varného nádobí (např. při vaření na pánvi wok).
- ▶ Kondenzační voda může vést k poškození odsavače par korozí.
Když používáte varnou zónu, vždy zapněte odsavač par, aby se nemohl hromadit kondenzát.
- ▶ Přehřáté oleje a tuky se mohou samy vznítit a tím vyvolat požár odsavače par.
Když pracujete s oleji a tuky, dohlížejte na hrnce, pánve a fritézy. Také na grilování na elektrických grilech proto musíte stále dohlížet.
- ▶ Usazený tuk a nečistoty narušují funkci odsavače par.
Odsavač par nikdy nepoužívejte bez tukových filtrů, abyste zajistili čištění výparů z vaření.
- ▶ Pamatujte na to, že se odsavač par při vaření může silně zahřát teplem stoupajícím nahoru.
Pláště a tukových filtrů se dotýkejte až po vychladnutí odsavače par.

Odborná montáž

- ▶ Podle údajů ke svému přístroji na vaření zjistěte, zda nad ním jeho výrobce dovoluje provoz odsávače par.
- ▶ Odsávač par se nesmí montovat nad topeniště na tuhá paliva.
- ▶ Jestliže je vzdálenost mezi vařičem a odsávačem par příliš malá, může se odsávač par poškodit.
Pokud výrobce vařiče nespecifikuje větší bezpečnostní vzdálenosti, je mezi vařičem a spodní hranou odsávače par nutno respektovat vzdálenosti uvedené v kapitole „Montáž“.
Pokud jsou pod odsávačem par provozovány různé vařiče, pro něž platí rozdílné bezpečnostní vzdálenosti, je nutno respektovat největší uvedenou bezpečnostní vzdálenost.
- ▶ Pro upevnění odsávače par je nutno dbát údajů v kapitole „Instalace“.

Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

Čištění a ošetřování

- ▶ Pokud nebude čištění provedeno dle pokynů v tomto návodu k obsluze, hrozí nebezpečí požáru.
 - ▶ Pára z parního čisticího zařízení se může dostat k součástem pod napětím a vyvolat zkrat.
- Na čištění odsávače par nikdy nepoužívejte parní čisticí zařízení.

Příslušenství

- ▶ Používejte výhradně originální příslušenství Miele. Pokud budou namontovány nebo vestavěny jiné díly, zaniká veškerá záruka nebo ručení poskytované společností Miele.

Likvidace přepravního obalu

Obal chrání přístroj před poškozením během přepravy. Obalové materiály byly zvoleny s přihlédnutím k aspektům ochrany životního prostředí a k možností jejich likvidace, a jsou tedy recyklovatelné.

Vrácení obalů do materiálového cyklu šetří suroviny a snižuje množství odpadů. Váš specializovaný prodejce odebere obal zpět.

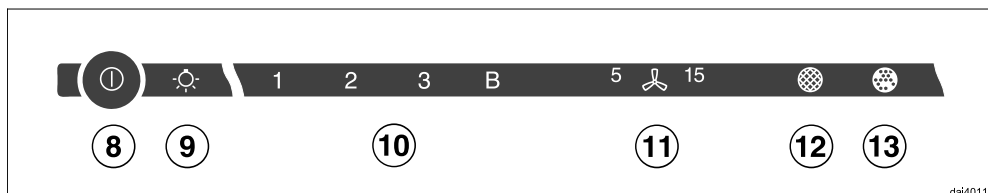
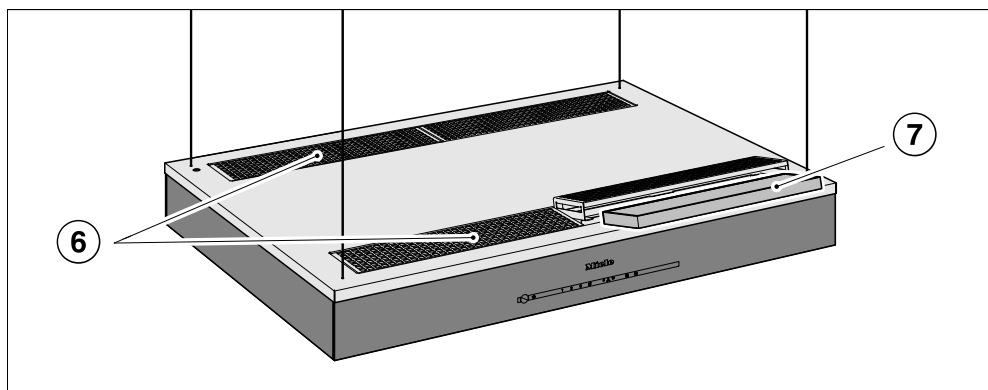
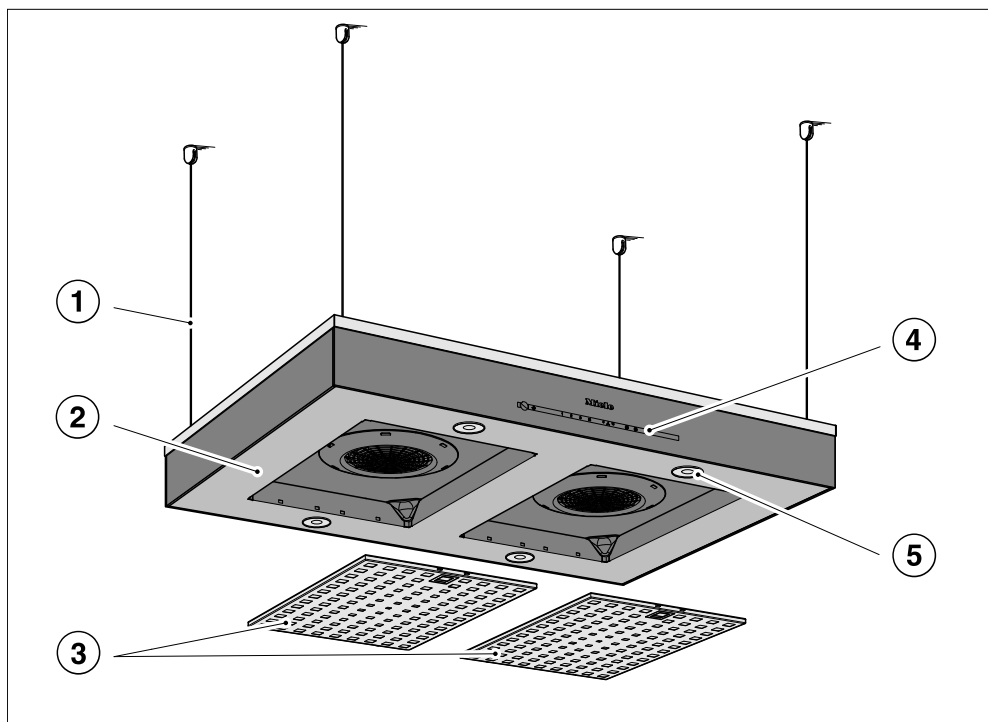
Likvidace starého přístroje

Elektrické a elektronické přístroje často obsahují hodnotné materiály. Obsahují také určité látky, směsi a konstrukční součásti, které byly nutné pro jejich funkci a bezpečnost. V domovním odpadu a při neodborném nakládání mohou škodit lidskému zdraví a životnímu prostředí. Svůj starý přístroj proto v žádném případě nedávejte do domovního odpadu.



Místo toho využijte oficiální sběrná a vratná místa pro odevzdávání a užitkování elektrických a elektronických přístrojů zřízená obcemi, prodejci nebo společností Miele. Podle zákona jste sami zodpovědní za vymazání případných osobních údajů na likvidovaném starém přístroji. Postarejte se prosím o to, aby byl starý přístroj až do odvozu uložen tak, aby se k němu nedostaly děti.

Popis odsávače par



dai4011

- ① závěs
- ② vedení výparů
- ③ tukový filtr
- ④ ovládací prvky
Symboly slouží jako sensorová tlačítka. Chcete-li zvolit funkci, stiskněte sensorové tlačítko. Jako potvrzení zazní krátký signální tón.
- ⑤ osvětlení varných zón
- ⑥ výstup pro cirkulaci vzduchu
- ⑦ pachový filtr (4 kusy)
- ⑧ sensorové tlačítko pro zapnutí a vypnutí ventilátoru
- ⑨ sensorové tlačítko pro osvětlení varných zón
- ⑩ sensorová tlačítka pro nastavení výkonu ventilátoru
- ⑪ sensorové tlačítko pro funkci doběhu
- ⑫ tlačítko provozních hodin tukových filtrů
- ⑬ tlačítko provozních hodin pachových filtrů

Popis funkce

Cirkulační provoz

Odsávač par pracuje výhradně v režimu s cirkulací vzduchu.

Nasátý vzduch je čištěn tukovými filtry a navíc čtyřmi pachovými filtry. Potom je vzduch veden zpět do kuchyně vyfukovacími otvory na horní straně odsávače par.

Aktivace funkce Miele@home

Předpoklad:

- domácí WiFi síť

Váš odsávač par je vybavený vestavěným WiFi modulem. Odsávač par lze propojit s domácí WiFi sítí.

Pak je možné obsluhovat odsávač par přes Miele@mobile App.

Pokud je i Vaše varná deska Miele zapojena do domácí WiFi sítě, můžete využívat automatické ovládání odsávače par prostřednictvím funkce Con@ctivity.

Zajistěte, aby v místě instalace Vašeho odsávače par byl dostatečně silný signál Vaší WiFi sítě.

Aplikace Miele@mobile

Aplikaci Miele@mobile si můžete stáhnout zadarmo z Apple App Store® nebo Google Play Store™.



Připojení přes App

Připojení k síti můžete vytvořit pomocí Miele@mobile App.

- Nainstalujte Miele@mobile App na svém mobilním koncovém zařízení.

Pro přihlášení budete potřebovat:

1. Heslo Vaší WiFi sítě
2. Heslo Vašeho odsavače par



U hesla odsavače par se jedná o posledních 9 číslic výrobního čísla, které naleznete na typovém štítku.

Typový štítek najdete, když vyjmete tukový filtr.



- Zahajte přihlašování přístroje v App. Proveďte kroky přihlášení.

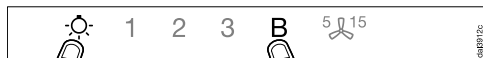
Když se objeví výzva k aktivaci WiFi sítě odsavače par, postupujte takto:


První uvedení do provozu

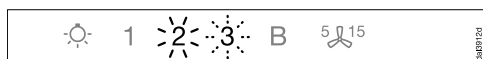
- Vypněte odsavač par.



- Podržte stisknuté tlačítko **B**.



- Současně stiskněte tlačítko osvětlení .

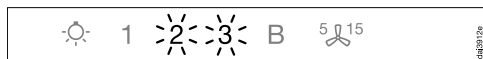


2 trvale svítí, **3** bliká.

Odsavač par je během následujících 2 minut připravený na spojení.



- Proveďte další kroky v App.



Po úspěšném spojení trvale svítí **2** i **3**.



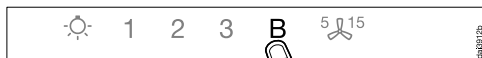
- Opusťte režim spojení na odsavači par stisknutím tlačítka doběh .

Odsavač par lze nyní obsluhovat pomocí App.

Připojení přes WPS


Váš WiFi router musí být kompatibilní s WPS (WiFi Protected Setup).

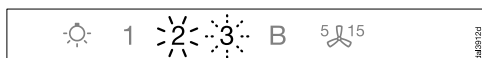
- Vypněte odsavač par.



- Podržte stisknuté tlačítko **B**.

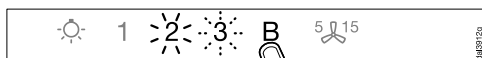


- Současně stiskněte tlačítko osvětlení .

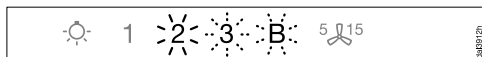


2 trvale svítí, **3** bliká.

WiFi připojování musí být spuštěno současně na odsávači par i na Vašem WPS routeru.



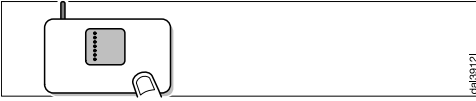
- Po několika sekundách stiskněte tlačítko **B** na odsávači par.



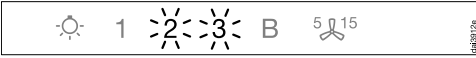
Po chvíli bude trvale svítit **2** a blikat **3** a **B**.

Odsavač par je během následujících dvou minut připravený na spojení.

První uvedení do provozu



- Spusťte WPS připojování na svém WiFi routeru.



Po úspěšném spojení trvale svítí **2** i **3**.



- Opusťte režim spojení na odsávači par stisknutím tlačítka doběh $5 \frac{1}{2}^{15}$.

Odsávač par lze nyní obsluhovat pomocí App.

Jestliže se spojení nenaváže, možná jste neaktivovali dostatečně rychle WPS na svém routeru. Provedte znovu výše uvedené kroky.

Tip: Pokud Váš WiFi router nedisponuje WPS jako způsobem spojení, použijte připojení přes Miele@mobile App.

Odhlášení WiFi (vynulování na nastavení z výroby)

Pro navázání nového WiFi spojení je nejprve nutné odpojit stávající WiFi spojení.

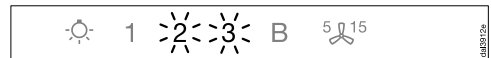
- Vypněte odsávač par.



- Podržte stisknuté tlačítko **1**.



- Současně stiskněte tlačítko osvětlení \odot .



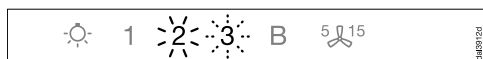
Při existujícím WiFi spojení trvale svítí **2** a **3**.

Odsávač par je během následujících dvou minut připravený na odpojení.

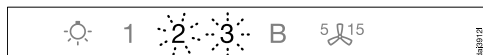
První uvedení do provozu



- Stiskněte tlačítko **1**.



- 2** trvale svítí a **3** bliká.



Po několika sekundách bliká **2** i **3**. Spojení je zrušené.



- Opusťte režim odpojování na odsávači par stisknutím tlačítka doběh ⁵ ¹⁵.

WiFi spojení je zrušené. Je možné navázat nové spojení.

Aktivace funkce Con@ctivity

Con@ctivity popisuje přímou komunikaci mezi elektrickou varnou deskou Miele a odsávačem par Miele. Umožňuje automatické řízení odsávače par v závislosti na provozním stavu nezávislé elektrické varné desky Miele.

- Při zapnutí varné zóny se samočinně zapne její osvětlení a zakrátko ventilátor odsávače par.
- Během vaření odsávač par automaticky volí stupeň ventilátoru. Stupeň otáček ventilátoru závisí na počtu zapnutých varných zón a na zvolených stupních vaření.
- Po vaření a po uplynutí zadané doby doběhu ventilátoru se automaticky vypne ventilátor a osvětlení varných zón.

Podrobné informace o funkci najdete v kapitole „Obsluha“.

První uvedení do provozu

Con@ctivity přes domácí WiFi síť (Con@ctivity 3.0)

Předpoklad:

- domácí WiFi síť
- WiFi kompatibilní varná deska Miele

- Zapojte odsavač par a svoji varnou desku do domácí WiFi sítě (viz odstavec „Vytvoření Miele@home“).

Funkce Con@ctivity se aktivuje automaticky.

Con@ctivity přes přímé WiFi spojení (Con@ctivity 3.0)

Předpoklad:

- WiFi kompatibilní varná deska Miele

Pokud nemáte k dispozici domácí síť, můžete navázat přímé spojení mezi varnou deskou a odsávačem par.

Spojení je popsáno v návodu k obsluze Vaší varné desky.

Následně jsou ještě jednou podrobně popsány kroky na odsávací par.

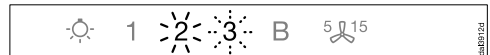
- Vypněte odsavač par.



- Podržte stisknuté tlačítko **B**.



- Současně stiskněte tlačítko **1**.

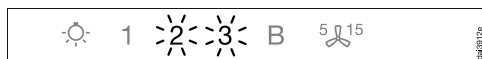


2 trvale svítí, **3** bliká.

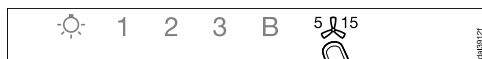
Odsavač par je během následujících 2 minut připravený na spojení.

První uvedení do provozu

- Spustíte WiFi připojení na varné desce. Informace k tomu najdete v návodu k obsluze varné desky.



Po úspěšném spojení trvale svítí **2** i **3**.



- Opustíte režim spojení na odsavači par stisknutím tlačítka doběh $5 \frac{15}{15}$.

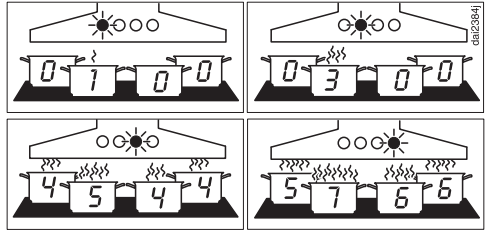
Funkce Con@ctivity je nyní aktivovaná.

Když existuje přímé WiFi spojení, varná deska a odsavač par nemohou být zapojeny do domácí sítě. Pokud by to později bylo žádoucí, je nejprve třeba zrušit přímé WiFi spojení mezi varnou deskou a odsavačem par (viz odstavec „Odhlášení WiFi“).

Obsluha (automatický provoz)

Když je aktivovaná funkce Con@ctivity, pracuje odsavač par vždy v automatickém režimu (viz kapitola „První uvedení do provozu“, odstavec „Vytvoření Con@ctivity“).

Jestliže chcete odsavač par ovládat manuálně, dbejte kapitoly „Obsluha (manuální provoz)“, odstavec „Vaření bez funkce Con@ctivity“.



Příklady stupňů výkonu 1 až 8

Vaření s funkcí Con@ctivity (automatický provoz)

- Zapněte varnou zónu na libovolný stupeň.

Zapne se osvětlení varných zón.

Po několika sekundách se zapne ventilátor, napřed krátce na stupni 2, pak hned na stupni 1.

Během vaření odsavač par automaticky volí stupeň ventilátoru.

Rozhodující je celkový zapnutý výkon varné desky, tedy počet zapnutých varných zón a intenzita zvolených varných stupňů.

Když na varné desce zvolíte vyšší stupeň výkonu nebo zapnete více varných zón, přepne se i odsavač par na vyšší stupeň ventilátoru.

Když snížíte stupeň výkonu varné desky nebo vypnete varné zóny, upraví se také stupeň ventilátoru.

Doba reakce

Odsavač par reaguje se zpožděním. Tím se zohledňuje skutečnost, že změna stupně výkonu varné desky nevede k menšímu nebo většímu množství výparů z vaření ihned.

Protože varná deska posílá informace odsávací par v určitých intervalech, může i toto vést ke zpoždění.

Reakce následuje během několika sekund nebo několika málo minut.

Obsluha (automatický provoz)

Smažení

- Například pro zahřátí varného nádobí před osmahnutím zapnete varné místo na nejvyšší stupeň. Asi 10 sekund až 4 minuty poté je přepnete na nižší stupeň (60 sekund až 5 minut u varné desky Highlight).

Odsavač par rozezná smažení.

Odsavač par se zapne a po zpětném přepnutí varné desky se přepne na stupeň ventilátoru 3, na kterém setrvá po dobu asi 5 minut.

Potom je stupeň ventilátoru určován opět funkcí Con@ctivity.

Můžete také předčasně manuálně zvolit jiný stupeň ventilátoru.

Vypnutí

- Vypněte všechny varné zóny.

Ventilátor odsávače par se v průběhu následujících minut postupně přepíná dolů a nakonec se vypne.


Tím se vzduch v kuchyni vyčistí od zbývajících výparů a zápachů.

- Z intenzivního stupně se ventilátor přepne ihned na stupeň 3.
- Když ventilátor běží na stupni 3, asi po 1 minutě se přepne dolů na stupeň 2.
- Ze stupně 2 se po 2 minutách přepne dolů na stupeň 1.
- Po 2 minutách na stupni 1 se ventilátor vypne.
- Po dalších 30 sekundách se vypne osvětlení varných zón.

Vaření je skončeno.

Dočasné opuštění automatického režimu

Automatický režim opustíte během vaření takto:

- manuálně zvolíte jiný stupeň ventilátoru, nebo
- manuálně vypnete odsavač par, nebo
- aktivujete funkci doběhu  od-savače par. Po zvolené době doběhu se vypne ventilátor, světlo zůstane zapnuté.

Funkce odsavače par nyní ovládejte manuálně (viz kapitola „Obsluha (manuální provoz)“).

Návrat do automatického režimu

Do automatického režimu se odsavač par vrátí takto:

- odsavač par není po manuální volbě stupně ventilátoru asi 5 minut obsluhován, nebo
- manuálně zvolený stupeň ventilátoru opět odpovídá automatickému, nebo
- ventilátor odsavače par a varná deska byly nejméně 30 sekund vypnuté.
Při příštím zapnutí varné desky se znovu spustí automatický provoz.

Máte možnost obsluhovat odsavač par manuálně po celou dobu vaření.

- Zapněte ventilátor odsavače par **před** varnou deskou.

Jestliže odsavač par a varná deska byly po vaření nejméně 30 sekund vypnuté, při příštím zapnutí varné desky se opět spustí automatický provoz.

Obsluha (manuální provoz)

Vaření bez funkce Con@ctivity (manuální provoz)

Jestliže jsou splněny následující předpoklady, je třeba ovládat odsavač par manuálně:

- Není aktivovaná funkce Con@ctivity.
- Dočasně jste deaktivovali funkci Con@ctivity (viz kapitola „Obsluha (automatický provoz)“, odstavec „Dočasné opuštění automatického režimu“).

Zapnutí ventilátoru

Zapněte ventilátor, jakmile začnete s vařením. Tím se budou od začátku zachycovat výpary z vaření.

- Stiskněte tlačítko zap./vyp. .

Ventilátor se zapne na stupni **2**.

Volba stupně výkonu

Pro mírné až silné výpary z vaření a zápachy jsou Vám k dispozici stupně výkonu **1** až **3**.

Pro dočasnou velmi silnou tvorbu výparů a zápachů, např. při osmahnutí, zvolte stupeň **B** jakožto intenzivní stupeň.

- Stisknutím tlačítek **1** až **B** zvolte požadovaný stupeň výkonu.

Přepnutí intenzivního stupně dolů


Jestliže je aktivované (přednastavené) řízení výkonu, ventilátor se po 5 minutách automaticky přepne dolů na stupeň **3**.





Volba doby doběhu

Po vaření nechte ventilátor ještě několik minut běžet dál. Vzduch v kuchyni se vyčistí od zbývajících výparů a zápachů.


Vyhnete se zbytkům v odsávači par a z nich vznikajících zápachů.

Funkce doběhu se postará o automatické vypnutí ventilátoru po předvolené době.

- Jestliže po vaření stisknete při zapnutí ventilátoru tlačítko doběh ⁵¹⁵


- jedenkrát, tak se ventilátor vypne po 5 minutách (svítí **5** .
- dvakrát, tak se ventilátor vypne po 15 minutách (svítí  **15**).
- Když tlačítko doběh ⁵¹⁵ stisknete znovu, zůstane ventilátor zapnutý (⁵¹⁵ zhasne).

Vypnutí ventilátoru



- Vypněte ventilátor tlačítkem zap./vyp. .

Zapnutí/vypnutí/ztlumení osvětlení varných zón

Osvětlení varných zón můžete zapínat a vypínat nezávisle na ventilátoru a můžete tlumit jeho jas.

- Pro zapnutí a vypnutí krátce stiskněte tlačítko osvětlení .

Při zapnutí se osvětlení zapne s maximálním jasnem.

- Při zapnutém světle podržte stisknuté tlačítko osvětlení . Jas světla se bude snižovat, dokud tlačítko neuvolníte.
- Když tlačítko osvětlení  podržíte znovu stisknuté, bude se jas světla zvyšovat, dokud tlačítko neuvolníte.

Řízení výkonu




Odsavač par je vybavený řízením výkonu. Řízení výkonu slouží k úspoře energie. Zajišťuje, aby se ventilátor automaticky přepínal dolů a vypínalo se osvětlení.

- Jestliže je zvolený intenzivní stupeň ventilátoru, po 5 minutách se automaticky přepne dolů na stupeň 3.
- Ze stupňů výkonu 3, 2 nebo 1 se po 2 hodinách provede přepnutí dolů o jeden stupeň a pak dojde v 30minutových krocích k vypnutí.
- Zapnuté osvětlení varných míst se po 12 hodinách automaticky vypne.

Můžete deaktivovat řízení výkonu. Uvědomte si, že deaktivace může vést ke zvýšené spotřebě energie.

Obsluha (manuální provoz)

Deaktivace/aktivace řízení výkonu

- Vypněte ventilátor a osvětlení.
- Asi 10 sekund stiskněte tlačítko doběh , dokud nebude svítit údaj **1** ukazatele stupně ventilátoru.
- Potom postupně stiskněte
 - tlačítko osvětlení ,
 - tlačítko **1** a znovu
 - tlačítko osvětlení .

Když je aktivované řízení výkonu, trvale svítí údaje **1** a **B**.

Když je deaktivované, údaje **1** a **B** blikají.

- Pro deaktivaci řízení výkonu stiskněte tlačítko **1**.

Blikají údaje **1** a **B**.

- Pro aktivaci stiskněte tlačítko **B**.

Údaje **1** a **B** trvale svítí.



- Potvrďte postup tlačítkem doběh .

Všechny indikátory zhasnou.

Když postup nepotvrdíte do 4 minut, zůstane zachované staré nastavení.

Bezpečnostní vypínání



Když je řízení výkonu deaktivované, zapnutý odsávač par se po 12 hodinách automaticky vypne (ventilátor a osvětlení varných zón).

- Pro opětovné zapnutí stiskněte tlačítko zap./vyp.  nebo tlačítko osvětlení .

Obsluha (automatický a manuální provoz)

Počítadla provozních hodin

Odsávač par zaznamenává čas, po který je v provozu.



Počítadla provozních hodin signalizují rozsvícením symbolu tukového filtru  nebo symbolu pachového filtru  nutnost vyčištění nebo výměny filtrů. Informace k čištění a výměně filtrů a k vynulování počítadel provozních hodin najdete v kapitole „Čištění a ošetřování“.


Změna počítadla provozních hodin tukového filtru

Počítadlo provozních hodin můžete přizpůsobit svým kuchařským zvyklostem.

Z výroby je nastavený interval čištění 30 hodin.

- Kratší doba 20 hodin je účelná, jestliže hodně smažíte a fritujete.
- Také když vaříte jen příležitostně, má kratší interval čištění smysl. Zabrání se tím ztvrdnutí nahromaděného tuku a ztíženému čištění.
- Delší interval čištění 40 nebo 50 hodin zvolte, když pravidelně vaříte s velmi malým množstvím tuku.

- Vypněte ventilátor a osvětlení.
- Stiskněte současně tlačítko doběh  a tlačítko tukový filtr .

Bliká symbol tukového filtru  a některý údaj ukazatele stupňů ventilátoru.


Údaje **1** až **B** indikují nastavený čas:

Údaj **1** 20 hodin

Údaj **2** 30 hodin

Údaj **3** 40 hodin

Údaj **B** 50 hodin

- Tisknutím číslic zvolte požadovaný čas.
- Potvrďte postup tlačítkem tukový filtr .

Všechny indikátory zhasnou.



Jestliže potvrzení neprovedete do 4 minut, zůstane zachované staré nastavení.


Obsluha (automatický a manuální provoz)

Změna počítadla provozních hodin pachových filtrů

Počítadlo provozních hodin můžete přizpůsobit svým kuchařským zvyklostem.

Z výroby je nastavený interval výměny 180 hodin.

- Vypněte ventilátor a osvětlení.
- Stiskněte současně tlačítko doběhu  a tlačítko pachového filtru .

Bliká symbol pachového filtru  a některý údaj ukazatele stupňů ventilátoru.


Údaje **1** až **B** indikují nastavený čas:

Údaj **1** 120 hodin

Údaj **2** 180 hodin

Údaj **3** 240 hodin

Údaj **B** deaktivováno




- Tisknutím číslic zvolte požadovaný čas.
- Potvrďte postup tlačítkem pachového filtru .

Zhasnou všechny kontrolky.

Jestliže potvrzení neprovedete do 4 minut, zůstane zachované staré nastavení.

Kontrola počítadla provozních hodin

Před uplynutím provozní doby si můžete nechat zobrazit, kolik procent doby již uplynulo.

- Zapněte ventilátor tlačítkem zap./vyp. .
- Stiskněte a podržte stisknuté tlačítko tukový filtr  nebo tlačítko pachový filtr .

Bliká jeden nebo několik údajů ukazatele stupňů ventilátoru.

Počet blikajících údajů udává uplynulou provozní dobu v procentech.

Údaj **1** 25 %

Údaje **1** a **2** 50 %

Údaje **1** až **3** 75 %


Údaje **1** až **B** 100 %

Při vypnutí odsávače par nebo při výpadku proudu zůstanou uplynulé provozní hodiny uložené v paměti.

Tento odsávač par pracuje velmi účinně a energeticky úsporně. Následující opatření Vás podporují při úsporném používání:


- Při vaření se postarejte o dobré větrání kuchyně.
- Vařte s co nejmenším stupněm vaření. Málo výparů z vaření znamená nízký stupeň výkonu na odsávači par a tím menší spotřebu energie.
- V pravidelných intervalech čistěte nebo vyměňujte filtry. Silně znečištěné filtry snižují výkon, zvyšují nebezpečí požáru a představují hygienické riziko.
- Využívejte funkci Con@ctivity. Odsávač par se bude zapínat a vypínat automaticky. Odsávač par zvolí optimální stupeň výkonu pro aktuální stav vaření a zajistí tak nízkou spotřebu energie.
- Pokud odsávač par obsluhujete manuálně, dbejte následujícího:
 - Vyzkoušejte na odsávači par zvolený stupeň výkonu. Většinou stačí nízký stupeň výkonu. Intenzivní stupeň využijte jen tehdy, když je to nutné.
 - Při velkém množství výparů z vaření přepněte včas na vysoký provozní stupeň. To je účinnější než se dlouhým provozem odsávače par pokoušet zachytit výpary z vaření, které jsou již po celé kuchyni.
 - Dbejte na to, abyste odsávač par po vaření opět vypnuli. Má-li se vzduch v kuchyni po vaření vyčistit od výparů a zápachů, které v něm ještě zůstaly, využijte funkci doběhu. Po zvolené době doběhu se ventilátor automaticky vypne.

Čištění a ošetřování

 Před každou údržbou a ošetřováním odpojte odsavač par od elektrické sítě (viz kapitola „Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění“).

Plášť

Všeobecně

 Povrchy a ovládací prvky jsou náchylné na poškrábání a rýhy. Dodržujte proto následující pokyny pro čištění.

■ Všechny povrchy a ovládací prvky čistíte jen houbovou utěrkou, mycím prostředkem a teplou vodou.

■ Povrchy pak osušte měkkou utěrkou.

Nepoužívejte

- čisticí prostředky obsahující sodu, kyseliny, chloridy nebo ředidla,
- čisticí prostředky určené k drhnutí jako např. písek, tekutý písek, drsné houbičky jako např. houbičky na hrnce nebo použité houbičky, které ještě obsahují zbytky prostředků na drhnutí.

Zvláštní informace pro nerezové plochy

Nad rámeček všeobecných informací je na čištění nerezových ploch vhodný nedrhnoucí čisticí prostředek na nerez ocel.

Aby se zabránilo rychlému opětovnému znečištění, doporučuje se ošetření ošetřovacím prostředkem na nerez (k dostání u Miele).

Zvláštní pokyny pro opláštění s barevnou povrchovou úpravou

Čištěním vzniknou jemné škrábance na povrchu, které podle osvětlení místnosti mohou být vidět.

Zvláštní pokyny pro skleněné plochy

■ Nad rámeček všeobecných pokynů je k čištění skleněných ploch vhodný běžný čisticí prostředek na sklo pro domácnosti.

Tukové filtry

⚠ Nebezpečí požáru

Tukem nasycené tukové filtry jsou hořlavé.

Čistěte tukové filtry v pravidelných intervalech.


Opakovaně použitelné kovové tukové filtry v přístroji zachycují pevné částice kuchyňských výparů (tuky, prach apod.) a brání tak znečištění odsavače par.

Tukové filtry a panel musíte čistit v pravidelných intervalech.

Silně znečištěné tukové filtry snižují odsávací výkon a vedou k většímu znečištění odsavače par a kuchyně.

Interval čištění

Nahromaděný tuk po delší době ztvrdne a znesnadní čištění. Proto se doporučuje vyčistit tukové filtry jednou za 3–4 týdny.

Počítadlo provozních hodin Vás rozsvícením symbolu tukového filtru  upozorňuje na pravidelné čištění tukových filtrů.

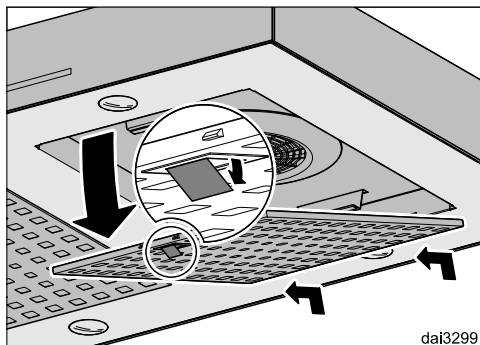
Interval počítadla provozních hodin můžete přizpůsobit svým kuchařským zvyklostem (viz kapitola „Obsluha (Automatický a manuální provoz)“).

Vyjmutí tukových filtrů

⚠ Filtr může při manipulaci spadnout.

To může vést k poškození filtru a varné zóny.

Při manipulaci držte filtr bezpečně v ruce.



- Uvolněte západku tukového filtru, vyklepte filtr do úhlu asi 45° dolů, vyhákněte ho a vyjměte.

Ruční čištění tukového filtru

- Tukové filtry čistěte kartáčem na nádobí v teplé vodě, do které přidáte slabý prostředek na ruční mytí nádobí. Nepoužívejte koncentrovaný mycí prostředek.

Čištění a ošetřování

Nevhodné čisticí prostředky

Nevhodné čisticí prostředky mohou vést při pravidelném používání k poškození ploch filtru.

Nepoužívejte tyto čisticí prostředky:

- čisticí prostředky rozpouštějící vodní kámen
- prášek na drhnutí nebo tekutý písek
- agresivní univerzální čisticí prostředky a spreje rozpouštějící tuky
- sprej na pečící trouby

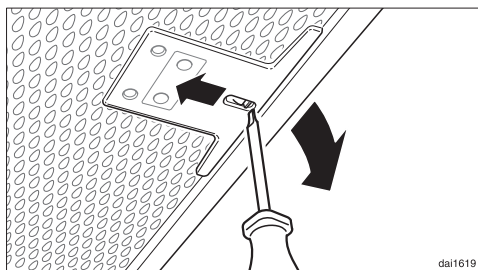
Čištění tukových filtrů v myčce nádobí

- Postavte tukové filtry pokud možno svisle do spodního koše. Dbejte na to, aby se mohlo volně pohybovat ostříhvací rameno.
- Použijte běžný mycí prostředek na nádobí pro domácnosti.
- Zvolte program s teplotou čištění minimálně 50 °C a maximálně 65 °C.

Při čištění tukových filtrů v myčce nádobí může dojít podle použitého mycího prostředku k trvalému zbarvení vnitřních ploch filtru. Nemá to vliv na funkci tukových filtrů.

Po čištění


- Po čištění položte tukové filtry na savou podložku, aby uschly.
- Když jsou vyjmuté tukové filtry, vyčistěte také přístupné části skříňe od usazeného tuku. Tím předejdete nebezpečí požáru.
- Tukové filtry opět nasadte. Dbejte na to, aby při nasazování tukových filtrů směřovala západka dolů.




- Kdybyste tukové filtry nasadili obráceně, můžete západku uvolnit přes vybrání malým šroubovákem


Vynulování počítadla provozních hodin tukového filtru

Po čištění musíte vynulovat počítadlo provozních hodin.

- Při zapnutém ventilátoru tiskněte asi 3 sekundy tlačítko tukového filtru , dokud nebude blikat již jen údaj 1.

Zhasne symbol tukového filtru .

Když budete tukové filtry čistit před uplynutím provozních hodin:

- Tiskněte asi 6 sekund tlačítko tukový filtr , dokud nebude blikat již jen údaj 1.

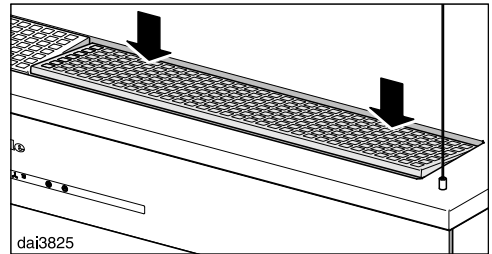
Pachové filtry

Navíc k tukovým filtrům se používají čtyři pachové filtry. Vážou pachové látky vznikající při vaření.

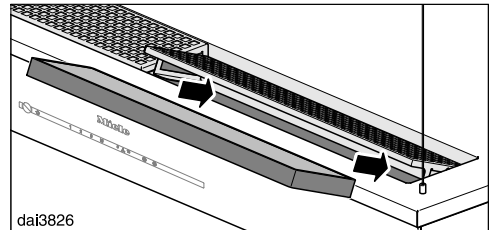
Pachové filtry se nasazují shora do vedení výparů.

Nasazení/výměna pachových filtrů

- Vyjměte pachové filtry z obalu.



- Otevřete úchyty pro pachové filtry.




- Nasadte pachové filtry a zavřete opět úchyty.

Čištění a ošetřování


Interval výměny

- Pachové filtry vyměňte vždy, když už dostatečně nepohlcují zápachy. Výměna by se měla provádět nejméně jednou za 2 roky.

Počítadlo provozních hodin Vás rozsvícením symbolu pachového filtru  upozorňuje na pravidelnou výměnu pachových filtrů.


Vynulování počítadla provozních hodin pachového filtru

Po výměně musíte vynulovat počítadlo provozních hodin.

- K tomu účelu při zapnutém ventilátoru tiskněte asi 3 sekundy tlačítko pachový filtr , dokud nebude blikat již jen údaj **1**.

Zhasne symbol pachového filtru .

Když budete pachové filtry vyměňovat **před** uplynutím provozních hodin:

- Tiskněte asi 6 sekund tlačítko pachový filtr , dokud nebude blikat již jen údaj **1**.

Likvidace pachového filtru

- Upotřebené pachové filtry zlikvidujte s domovním odpadem.

Regenerovatelné pachové filtry

Pro tento odsávač par jsou k dostání regenerovatelné pachové filtry. Po regeneraci v pečící troubě se mohou použít vícekrát.

Ohledně montáže a používání dbejte příslušného návodu k obsluze.

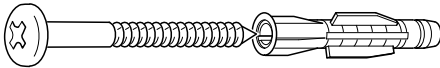
Pachové filtry si můžete zakoupit v internetovém obchodě Miele, u servisní služby Miele (viz konec tohoto návodu k obsluze) nebo u Vašeho specializovaného prodejce Miele.

Typové označení najdete v kapitole „Technické údaje“.

Před instalací

⚠ Před instalací věnujte pozornost všem informacím v této kapitole a kapitole „Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění“.

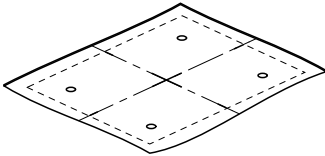
Montážní materiál



5661-D348x50

**4 šrouby 5 x 60 mm a
4 hmoždinky 8 x 50 mm**
pro upevnění odsávače par na stropě.

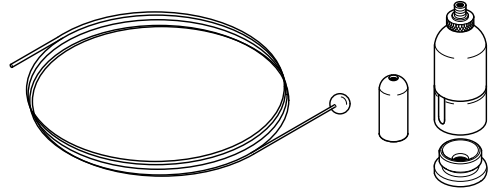
⚠ Šrouby a hmoždinky jsou vhodné pro montáž na betonových stropěch. Pro jiné konstrukce stropů používejte odpovídající upevňovací materiál. Dbejte na dostatečnou nosnost stropu.



da12756

Šablona pro vrtání

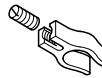
Kartonová vložka slouží jako šablona pro vrtání.



4 upevňovací sady

k zavěšení odsávače par; skládají se ze 4 lanek, 4 součástí pro upevnění na opláštění a 4 součástí pro upevnění na stropě.

⚠ Závěs se nesmí používat k upevnění dalších součástí (např. vloženého dna).



08277310

3 lankové svorky

k upevnění síťového kabelu na lanku závěsu.



da12791

1 držák

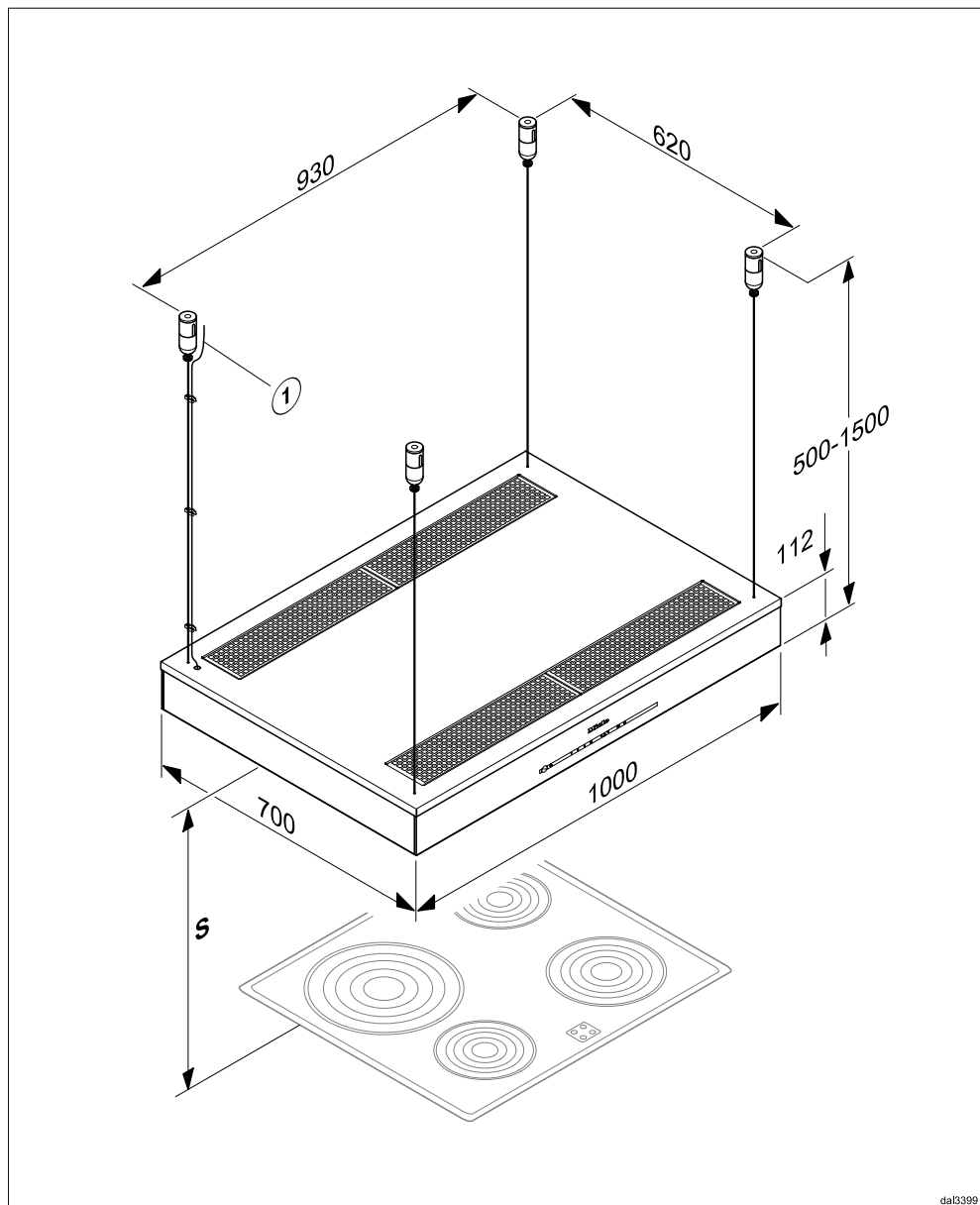
pro síťový kabel k montáži na jedné ze součástí pro upevnění na stropě.

Montážní plán

V příloženém montážním plánu jsou popsány jednotlivé kroky montáže.

Instalace

Rozměry přístroje



da13399

- ① síťový připojovací kabel

Vzdálenost mezi varnou zónou a odsávačem par (S)

Při volbě vzdálenosti mezi přístrojem na vaření a spodním okrajem odsávače par dbejte údajů výrobce přístroje na vaření.

Pokud výrobce neuvádí větší vzdálenosti, je nutno dodržet minimálně následující bezpečnostní vzdálenosti.


Respektujte přitom také kapitolu „Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění“.

Přístroj na vaření	vzdálenost S min.
elektrická varná deska	450 mm
elektrický gril, fritéza (elektrická)	650 mm
plynová varná deska s více plameny ≤ s celkovým výkonem 12,6 kW, žádný z hořáků > 4,5 kW	650 mm
plynová varná deska s více plameny > s celkovým výkonem 12,6 kW a ≤ 21,6 kW, žádný z hořáků > 4,8 kW	760 mm
plynová varná deska s více plameny > s celkovým výkonem 21,6 kW, nebo některý z hořáků > 4,8 kW	není možné
jednoduchá plynová varná deska s výkonem ≤ 6 kW	650 mm
jednoduchá plynová varná deska s výkonem > 6 kW a ≤ 8,1 kW	760 mm
jednoduchá plynová varná deska s výkonem > 8,1 kW	není možné

Doporučení pro montáž

- Pro snadnou a nekomplikovanou práci pod odsávačem par se doporučuje vzdálenost nejméně 650 mm i nad elektrickými varnými deskami.
- Při volbě montážní výšky berte ohled na tělesné míry uživatelů. Měla by jim být umožněna snadná práce na varné desce a optimální ovládání odsávače par.
- Uvědomte si, že se zvětšující se vzdáleností nad varnou deskou se zhoršuje zachycování výparů z vaření.
- Pro optimální zachycování výparů z vaření je nutno dbát na to, aby byl odsávač par namontován nad varnou deskou ve vystředěné poloze, ne přesazený do stran nebo dozadu.
- Varná deska by měla být pokud možno užší než odsávač par. Maximálně by měla být varná deska stejně široká jako odsávač.
- Místo montáže musí být bez problémů přístupné. Také pro případný servisní zásah musí být odsávač par dosažitelný a demontovatelný bez překážek. Respektujte to například při rozmístování skříněk, polic, krycích a dekorálních prvků v okolí odsávače par.

Elektrické připojení

 Neodborně provedenými instalačními a údržbářskými pracemi nebo opravami může být uživatel vystaven značným nebezpečím, za něž výrobce neručí.

Instalaci přístroje k elektrické síti smí provést jen kvalifikovaný elektrikář, který přesně zná a pečlivě dodržuje národní předpisy a další předpisy místních elektrorozvodných závodů.

Odsávač par smí být připojen jen k elektrické síti nainstalované podle předpisů.

Elektrická síť musí splňovat všechny náležité normy!

Pro zvýšení bezpečnosti se doporučuje před přístroj předřadit proudový chránič s vybavovacím proudem 30 mA.

V místě instalace musí být k dispozici odpojovací zařízení všech pólů. Za takové odpojovací zařízení se považují vypínače se vzdáleností rozpojených kontaktů nejméně 3 mm. Patří k nim například jističe vedení, pojistky a stykače (EN 60335).

Potřebné údaje pro připojení naleznete na typovém štítku (viz kapitola „Servisní služba a záruka“). Zkontrolujte, zda jsou tyto údaje shodné s napětím a frekvencí elektrické sítě.

Jednotlivé vodiče přívodního síťového kabelu připojte takto:

zelenožlutý..... ochranný vodič (⊕)

modrý neutrální vodič (N)

hnědý..... fázový vodič (L1)

Servisní služba a záruka

Při závadách, které nedokážete odstranit sami, podejte zprávu Vašemu specializovanému prodejci Miele nebo servisní službě Miele.

Telefonní číslo servisní služby najdete na konci tohoto návodu k obsluze.

Servisní služba bude potřebovat modelové označení a výrobní číslo.

Oba údaje najdete na typovém štítku.

Umístění typového štítku

Typový štítek najdete, když vyjmete tukové filtry.

Záruční doba a záruční podmínky

Záruční doba činí 2 roky.

Záruční podmínky se řídí platnými právními předpisy. Informace k záručním podmínkám naleznete na www.miele.cz.

Technické údaje

motor ventilátoru	2 x 72 W
osvětlení varných zón	4 x 3 W
celkový jmenovitý příkon	156 W
napětí sítě, frekvence	AC 230 V, 50 Hz
jištění	10 A
délka přívodního síťového kabelu	1,8 m
hmotnost	33 kg

WiFi modul

kmitočtové pásmo	2,400–2,4835 GHz
maximální vysílaný výkon	< 100 mW

Příslušenství k dokoupení pro cirkulační provoz

Sada pachových filtrů DKF 21-1 nebo DKF 21-R (regenerovatelné). Sady obsahují čtyři pachové filtry.

Prohlášení o shodě

Miele tímto prohlašuje, že tento odsávač par odpovídá směrnici 2014/53/EU.

Úplný text prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese:

- www.miele.cz
- Servis, vyžádání informací, návody k obsluze na www.miele.de/haushalt/informationsanforderung-385.htm uvedením názvu výrobku nebo výrobního čísla

Technické údaje

Informační list pro odsávače par pro domácnost

dle nařízení komise v přenesené pravomoci (EU) č. 65/2014 a nařízení č. 66/2014

MIELE	
Identifikační značka modelu	DA 6708 D
Roční spotřeba energie (AEC_{hood})	80,6 kWh/rok
třída energetické účinnosti	C
Index energetické účinnosti (EEI_{hood})	83,3
Účinnost proudění tekutin (FDE_{hood})	15,4
Třída účinnosti proudění tekutin	
A (nejvyšší účinnost) až G (nejnižší účinnost)	D
Účinnost osvětlení (LE_{hood})	60,0 lx/W
Třída účinnosti osvětlení	
A (nejvyšší účinnost) až G (nejnižší účinnost)	A
Účinnost filtrace tuků	91,2%
Třída účinnosti filtrace tuků	
A (nejvyšší účinnost) až G (nejnižší účinnost)	B
Naměřený průtok vzduchu v bodě nejvyšší účinnosti	348,7 m ³ /h
Průtok vzduchu (min. rychlost)	250 m ³ /h
Průtok vzduchu (max. rychlost)	470 m ³ /h
Průtok vzduchu (intenzivní nebo zesílený režim)	620 m ³ /h
Maximální průtok vzduchu (Q_{max})	620 m ³ /h
Naměřený tlak vzduchu v bodě nejvyšší účinnosti	216 Pa
Vzduchem šířené akustické emise ve formě akustického výkonu A (min. rychlost)	54 dB
Vzduchem šířené akustické emise ve formě akustického výkonu A (max. rychlost)	67 dB
Vzduchem šířené akustické emise ve formě akustického výkonu A (intenzivní nebo zesílený režim)	74 dB
Naměřený elektrický příkon v bodě nejvyšší účinnosti	136,0 W
Případná spotřeba ve vypnutém stavu (P_o)	W
Případná spotřeba v pohotovostním režimu (P_s)	0,35 W
Jmenovitý příkon osvětlovacího systému	12,0 W
Průměrné osvětlení varného povrchu osvětlovacím systémem	720 lx
Koeficient zvýšení času	1,4

The Miele logo consists of the word "Miele" in a bold, white, sans-serif font, set against a solid black rectangular background.

Miele spol. s r.o.
Holandská 4, 639 00 Brno
Tel.: 543 553 111-3
Fax: 543 553 119
Servis-tel.: 543 553 741-5
E-mail: info@miele.cz
Internet: www.miele.cz

**Servisní služba Miele
příjem servisních zakázek
800 MIELE1
(800 643531)**

Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh
Německo

DA 6708 D

cs-CZ

M.-Nr. 11 475 460 / 00